



**Raiffeisen
BANK AVAL**

aval.ua

Реквизиты для зачисления средств в иностранной валюте. Для швейцарского франка (CHF)

Для безошибочного и быстрого зачисления валютных средств на Ваш счет просим придерживаться рекомендаций касательно заполнения банковских реквизитов:

Бенефициар (Получатель) BENEFICIARY

Номер счета:	<u>UAXX XXXX XXXX XXXX XXXX XXXX XXXX X</u> (указывается номер валютного счета в формате IBAN для счета, открытого в АО «Райффайзен Банк Аваль» после 05.08.2019г. в соответствующей валюте (CHF) или для счета, открытого в АО «Райффайзен Банк Аваль» до 05.08.2019г. в соответствующей валюте (CHF) при условии, что IBAN взят на учет налоговыми органами)
Название организации:	<u>LTD "Romashka"*</u> (название организации указывается на английском языке в соответствии с регистрационными документами или транслитерацией)
Юридический адрес организации:	<u>00000, Ivanova street X, apartment/office X, Kiev city, Ukraine*</u> (Юридический адрес организации указывается исключительно на английском языке ¹)

* - пример заполнения поля

Банк Бенефициара (Получателя) BANK OF BENEFICIARY

Joint Stock Company Raiffeisen Bank Aval, Leskova street.9, KYIV city, Ukraine	SWIFTcode: AVALUAUKXXX	Correspondent Account: 0230-69171.05M
---	---------------------------	--

Банк Посредник (корреспондент) CORRESPONDENT BANK

Используйте данные Банка, которые приведены ниже:

UBS Switzerland AG, Zurich	SWIFTcode: UBSWCHZH80A
----------------------------	------------------------

С уважением,
Райффайзен Банк Аваль

Правильный перевод населенных пунктов для адреса (Укр – Eng):

¹ Область-Region. Район-Area. Город-City. Поселок городского типа (п.г.т.)- town. Село- Village